

## ПЕРЕВОДЧИК, ПЕРЕВОДЧИК-РЕПЕТИТОР, 4 000 ГРН.

🔄 22 січня  
2017

📍 Місто: [Київ](#)

Вік: 33 роки

Режим роботи: повний робочий день

Категорії: Видавництво, поліграфія

### Додаткова інформація

Особисті якості, хобі, захоплення, навички: • Русский, украинский свободно, Английский- upper intermediate/advanced, иврит разговорный; • уверенный пользователь ПК, (офисные программы, Интернет), офисная оргтехника. Умение работать с информационно-поисковыми системами. • письменная и устная грамотность. Исполнительность, ответственность, коммуникабельность; презентабельная внешность. Ноябрь 2010 - ноябрь 2011 : производственная практика, ЛНУ им. Тараса Шевченко, кафедра английской филологии. Направление деятельности: переводчик. Обязанности: выполнение переводов экономической документации с/на английский язык. Май 2010-Август 2010: продовольственный магазин «Чайка», г. Луганск Направление деятельности: продавец-консультант Обязанности: продажа товара, следить за порядком в магазине, расставлять продукцию, принимать товар. Июнь 2011-Август 2011: Camp for boys "Tamarack" (The USA, Michigan) Направление деятельности: обслуживающий персонал на кухне Обязанности: работа на кухне и столовой, сервировка столов, мытьё посуды и протвений, помощь шеф-повару, уборка кухни и столовой. Педагогическая практика: февраль 2012 - март 2012 Луганская специализированная школа № 51. Направление деятельности: учитель английского языка и литературы. Обязанности: подача и донесение учебного материала учащимся, проверка домашнего задания, проведение внеклассных мероприятий и другие обязанности классного руководителя. Предоставление отчетного материала руководству. Август 2012 – Июль 2013 : переводческая компания "Translatelt", г. Луганск. Направление деятельности: переводчик. Обязанности: выполнение переводов различной документации с/на английский язык. Август 2013 – Июнь 2014: Луганская ЗОШ I-III ступеней. Направление деятельности: учитель английского языка с 1 по 11 класс. Обязанности: обучение детей английскому языку(произношение, грамматика, письмо), проверка тетрадей, проведение викторин, конкурсов, дополнительные занятия английским языком, написание конспектов, предоставление их руководству. Сентябрь 2012 – Май 2014 – репетитор английского языка. Работа с детьми разного возраста. 1997-2008 – Сычанская ЗОШ 1-3 ступеней, класс с углубленным изучением иностранных языков. 2008- 2012- Луганский национальный университет имени Тараса Шевченко, Факультет иностранных языков, специальность "Английский язык, иврит и литература". Квалификационный уровень бакалавр. Филолог, учитель, переводчик. Дневная форма обучения. 2012-2013- Луганский национальный университет имени Тараса Шевченко, Факультет иностранных языков, специальность "Язык и литература". Квалификационный уровень специалист. Филолог, учитель, переводчик. Дневная форма обучения.